



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التعليم العالي و البحث العلمي

جامعة ابن خلدون - تيارت-



كلية الآداب و اللغات

مخبر الدراسات النحوية و اللغوية بين التراث و الحداثة في الجزائر

ينظم ندوة علمية بعنوان :

اللغة الشعبية في الأدب والمعجم (قراءة في الإبداع والتوثيق)

رئيس الندوة د. عماري مالك

يوم 16 نوفمبر 2026

بقاعة المناقشات

الديباجة :

تجسّد اللّغة الشعبية ملامح حياة الشعوب وخبرتها اليومية، إذ تحتزن خلف الألفاظ التي يتداولها النّاس مشاعر وعواطف كامنة، تموج بها النّفوس ، ومعاني دفيئة، تنبض بها العقول، تحضر في الأدب نصا مفتوحا متحرّرا من قيود الوظيفة النفعيّة لتغدو فنّا جماليا يعبّر عن الحبّ، والتضحية، والفراق، والسخرية وغيرها من الأغراض، وتحضر في المعاجم فتكون أثرا محفوظا يرحل بنا من سماء الشعرية إلى أرض التوثيق، فيسجّل الألفاظ ويحفظها من الاندثار، ومن ثمّ تصبح اللّغة الشعبية - إبداعا وتوثيقا - أرشيفا للهوية، يمدّ الأجيال مفاتيح فهم طريقة تفكير أسلافهم، وأدواتهم، وعلاقاتهم الاجتماعية.

إنّ اللّغة الشعبية ليست مجرد أداة تواصل لانطباعات عابرة ولا لاحتياجات ظرفية - كما يظنّ البعض - بل ظاهرة ثقافية ونفسية وتاريخية وثيقة الصّلة بالهويّة، والتراث، والذاكرة الجماعية.

وانسجاماً مع هذه الرؤية التي أسلفنا ذكرها، تسعى هذه النّدوة إلى مقارنة النّص الشعبي من خلال مستوييه: الإبداعي الجمالي، والتوثيق المعجمي . ومن هنا، تأتي المداخلات لتقرأ اللّغة الشعبية في ثنائيتها التكاملية :قراءة في الإبداع (الشعر نموذجاً) وتحولاته الفنية ومساراته الجمالية، وقراءة في التوثيق (المعجم نموذجاً) متتبّعة جهود صون لغته ومنهج توثيقه.

المحاور :

قراءة في نماذج شعرية شعبية جزائرية (الشعر الملحون).
قراءة في معاجم اللّغة الشعبية الجزائرية.

_ Théodore Roland de Bussy

1. L'idiome d'Alger, ou dictionnaires français-arabe et arabe-français. 1838

_ Belkassem Ben Sedira.

1. Petit dictionnaire arabe-français de la langue parlée en Algérie

2. Dictionnaire français-arabe de la langue parlée en Algérie -1910هـ

_ mohamed nazim aziri

3. Dictionnaire des locutions de l arabe dialectal algerien.

1. معجم العامية الجزائرية، محمد بوزواوي

2. اللهجة التواتية الجزائرية، أحمد أيا الصافي جعفري.

3. معجم الألفاظ العامية الفصيحة (لما يتداول على ألسنة أهل مدينة تيهرت. عماري مالك.

تأطير الندوة الوطنية

الرئيس الشرفي للندوة : أ.د بلحسين محمد (مدير المخبر)

رئيس الندوة : د. عماري مالك.

رئيس اللجنة العلمية : أ.د . بلحسين محمد

رئيس لجنة التنظيم : د. بلقنشي علي.

شروط وتعليمات المشاركة

- أن تكون المداخلة أصيلة ولم يسبق المشاركة بها في أي تظاهرة علمية او نشرها ك مقال علمي.
- أن لا تقل المداخلة عن 05 صفحات وتن لا تزيد عن 10 صفحات مع احتساب من دون احتساب الإحالات والمصادر والمراجع.
- أن تكون الإحالات في آخر المداخلة ومدرجة آليا، وتعقبها قائمة المصادر والمراجع.
- أن تحرر المداخلات بإحدى لغات الكلية على ان يكون الملخص بالعربية والإنكليزية.
- تكتب المداخلات بخط 14 SimplifiedArabic للعربية وبخط 12 Times New Roman للغات الأجنبية، وبهوامش 2 من جميع الجهات وبمسافة 1.15 التباعد بين الأسطر، والمراجع بحجم خط 11 للعربية.
- يمكن أن تكون المشاركة ثنائية بشرط حضور المتدخلين ويتدخلا ثنائيا.

مواعيد مهمة

- آخر اجل لأرسال المداخلات كاملة يوم: 30 أكتوبر 2026
- الرد على المداخلات المقبولة وتأكييد المشاركة يوم: 08 نوفمبر 2026
- تاريخ انعقاد الندوة يوم: 16 نوفمبر 2026.
- إرسال المداخلات على البريد الإلكتروني التالي : belhocine.mohamed38@gmail.com

استمارة المشاركة

الاسم واللقب :

المؤسسة الجامعية :

الوظيفة :

الرتبة العلمية :

التخصص :

البريد الإلكتروني المهني :

رقم الهاتف المحمول :

محور المداخلة :

عنوان المداخلة :



